

TRUCĂRĂA NOȘTIE

Organ al comitetelor orășenești și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orășenești și raionale
Arad, anul XVII nr. 4976 | 4 pag. 20 bani | Joi, 18 august 1960

In întâmpinarea zilei de 23 August

Conferințe în întreprinderi

LA UZINELE „GHEORGHIE DIMITROV”

Marți după masă peste 2.000 de constructori de vagoane, s-au adunat în fața stației lui Lenin, de la intrarea în uzină, pentru a participa la o conferință consacrată zilei de 23 August.

Despre însemnătatea zilei de 23 August a vorbit tov. Gheorghie Igrășan, membru al Comitetului orășenești PMR Arad, președintele comitetului sindical al uzinelor „Gheorghie Dimitrov”. Vorbitorul a scos în evidență în conferința sa ajutorul pe care Armata Sovietică l-a dat pentru eliberarea țării noastre de sub jugul fasciștilor germani, a scos în evidență lupta partidului nostru pentru înfrângerea mărețului act istoric de la 23 August 1944 și a construirii socialismului în noi în țară. De asemenea, vorbitorul a scos în relief realizările regimului nostru democratic-popular și ale oamenilor muncii din țara noastră, sub conducerea partidului, a arătat succesele obținute de către harnicii constructori de vagoane arădeni în cinstea zilei de 23 August.

LA STAȚIA CFR

Ieri dimineață sala festivă a Stației CFR Arad, frumos pavată, a devenit nelcăpătoare pentru mulțimea de ceteriști, care s-au adunat pentru a participa la conferința închinată istoricilor zile de 23 August.

Tov. Sava Pădurean, membru și activist al Comitetului orășenești PMR, a vorbit ceteriștilor despre importanța zilei de 23 August. Tov. Pădurean a scos în evidență lupta depusă de partidul nostru pentru a crea oamenilor muncii o viață mai bună, ajutorul neprecupețit în toate domeniile de activitate primit din partea marilor noastre prietene, Uniunea Sovietică, realizările obținute de către colectivul de muncă al Stației CFR Arad.

LA COOPERATIVA

„MUNCITORUL PIELAR”

Zeci de muncitori din cadrul cooperativei „Muncitorul pielar” s-au adunat ieri, la ora 14, la sediul cooperativei pentru a participa la adunarea festivă consacrată celei de a 16-a aniversări a eliberării patriei noastre de sub jugul fascist.

Cu acest prilej tov. Ion Negru a conferențiat despre importanța acestui eveniment. Vorbitorul a arătat uriașele realizări obținute de harnicul nostru popular, sub conducerea înțeleaptă a partidului, în cei 16 ani care au trecut de la eliberare.

Artiștii amatori se pregătesc intens

Artiștii amatori de la căminul cultural „Mihail Eminescu” din comuna Covășinți pregătesc intens programul artistic pe care îl vor prezenta, duminică, în cinstea zilei de 23 August. Cu acest prilej, alături de cor și brigada artistică de cântăci și e-voluca, cu un program nou.

Contribuția brigăzii

Atelierul nu este înzestrat cu mașini mari, așa cum ești obișnuit să vezi în marile întreprinderi. Într-o încăpăre de mărimea unei camere de locuit, sînt așezate câteva mese, la care lucrează 12 oameni, majoritatea tineri. Confectionează piese de schimb pentru centralele telefonice: relee, chei telefonice, fișe. Piese mici, dar care cer multă îndemănare, precizie și calificare din partea celor ce le execută. De aceea toți care lucrează aici sînt absolvenți ai școlii profesionale CFR și formează brigada nr. 2 UTM din sectorul TTR al atelierului C.T. CFR.

Conducerea brigăzii a fost încredințată comunistului Ilie Balica, unul din cei mai buni organizatori ai producției, după cum spune maestrul brigăzii, tov. Gh. Hrița. Acest lucru este recunoscut de toată lumea din atelier. Tînăr și dînsul, crescut și educat de partid, a jucat cu drag tînărul din brigadă în rezolvarea problemelor complicate ce se ivesc în producție. În atelier se execută produsele mai multe lucrări, iar acestea nu sînt continue, ci depind de cerințele exploatarei. De aceea, buna organizare a muncii pentru ducerea la bun sfîrșit a tuturor acestor lucrări, joacă

Angajamentele devin fapte

Brigăzile utemiste din atele- rul de crolt al fabricii „Liber- tatea” caută să-și realizeze cu cînto angajamentele luate în cinstea zilei de 23 August. Ast- fel brigada „Vasile Roaltă” și-a depășit angajamentul de a e- conomisă 4.000 d.m.p. plele, e- conomisînd încă pînă la 11 august 4165 d.m.p. plele. Din această brigadă cele mai bune rezultate le-au obținut Elvira Moldovan și Ilie Filimon. Brigada „Ilie Pintilie” tot pînă la 11 august

a economisit 3599 d.m.p. plele, evidențindu-se tovarășii Mihail Antochi și Anton Maghera. Din brigada „Filimon Sirbu” care a economisit pînă la aceeași da- tă 2645 d.m.p. plele, cele mai bune rezultate le-a obținut Gh. Aldea care a economisit 743 dm pătrați plele.

Rezultate frumoase au obți- nut brigăzile UTM și în ce privește îmbunătățirea calității produselor, reducînd cantitatea de rebuturi.

IOSIF FILO, coresp.

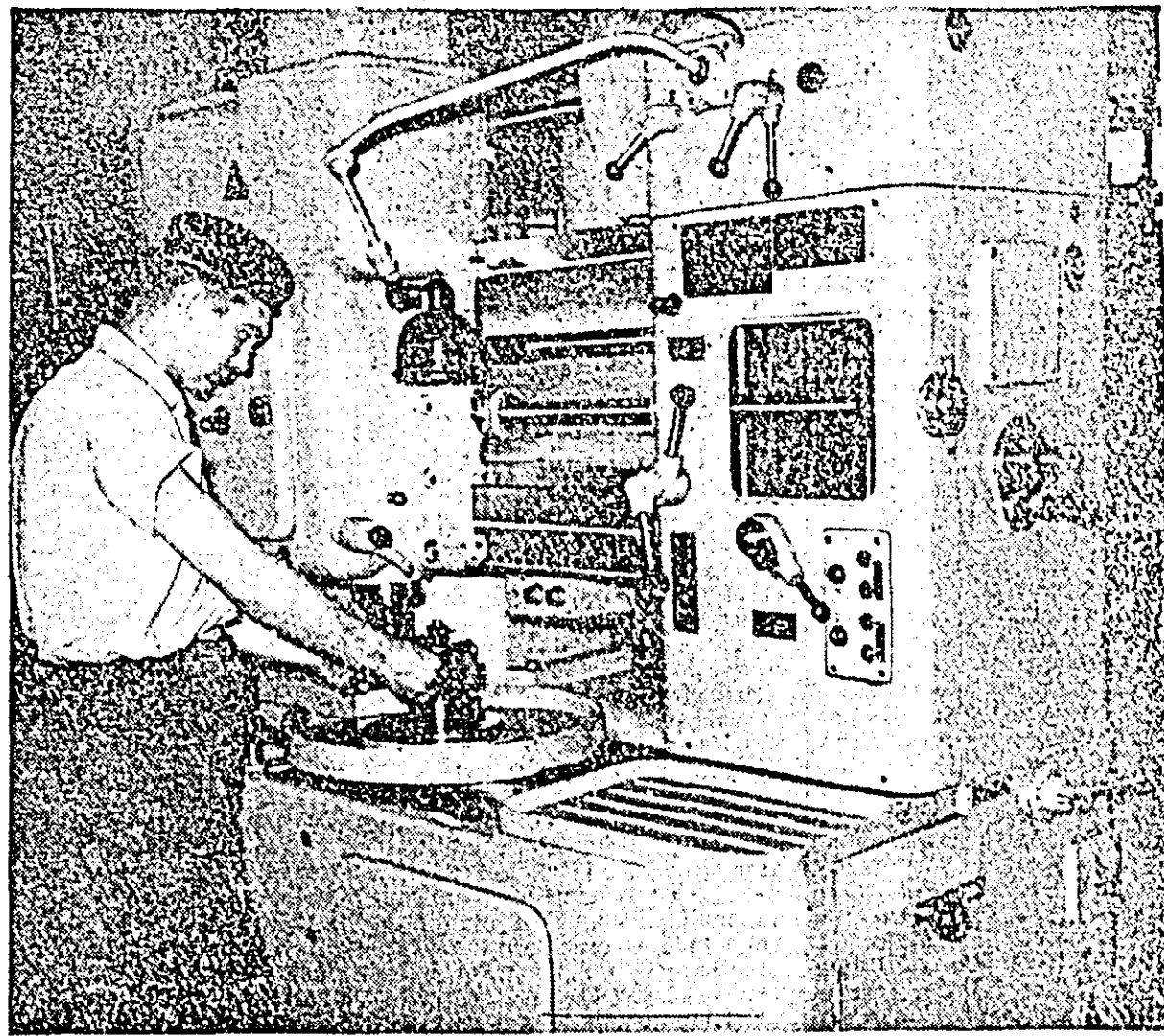
Mecanicii s-au ținut de cuvînt

Angajamentele luate de către mecanicii din Depoul de loco- motive Arad în cinstea zilei de 23 August, devin realitate. Ast- fel, pînă la data de 15 august, 18 mecanici de locomotive au remorcat 17 trenuri cu un su- prtonaj de 13.851 tone. Printre mecanicii care au remorcat cele mai multe trenuri cu supra- tonaj se numără tovarășii Emil Dobre, Gh. Tăucean, Ilie Gher- man, Constantin Munteanu, I.

Mocuța II, Ioan Dancu, Nico- lae Lețenco, Gheorghie Badluși Nicolae Bogdan II.

Din totalul de 60 trenuri gra- tuite remorcate cu combustibil economisit, cît a fost angaja- mentul, s-au realizat pînă în prezent 34 trenuri, iar ture de serviciu gratuite, în timpul li- ber, din 25 cît era angajamen- tul, au fost realizate 25.

VICTOR BUDIȘTEANU, coresp.



Realizările unui colectiv mic

La întreprinderea U.I.L. che- restea și parchet din orașul nostru. În acest an se desfășo- ară o activitate economică mult mai bună decît în anii trecuți, realizările cunoscînd în aceste zile, premergătoare să- bătorilor celei de-a 10-a anivers- ari a eliberării patriei.

Pînă la ora actuală colectivul întreprinderii a economisit a- proximativ 400 metri cubi de material lemnos de diferite e- sențe.

În ultimul timp, uzina „I Ranghej” a fost înzestrată cu mașini noi, moderne, de înaltă productivitate. Tehnica nouă pătrunde tot mai mult în această întreprindere, dînd posibilitate muncitorilor să realizeze la rîndul lor strunguri tot mai moderne, la nivelul tehnicii mondiale.

ÎN CLIȘEU: noua mașină de mortezat roți dințate, deservită de tînărul muncitor Pavel Lingurar.

MĂSURILE TEHNICO-ORGANIZATORICE CONTRIBUIE DIN PLIN LA INDEPLINIREA PLANULUI

Pe baza propunerilor făcute de muncitori, ingineri și tehnicieni și pe baza experienței acumulate în anii trecuți, la întreprindere pentru industrializarea cîrnilor din orașul nostru, s-a întocmit la începutul acestui an un plan de măsuri tehnico-organizatorice, menit să contribuie la înlătu- rarea greutăților ce se mai ma- nifestau în procesul de producție, la mărirea randamentului întreprinderii și la obținerea de noi economii peste plan.

Majoritatea acestor măsuri tehnico-organizatorice au și fost aplicate în procesul de producție. Cîteva exemple în această direcție sînt edificatoare. Se pre- vede în acest an că se vor re- vizui și completa celele tehnolo- gice și se va ține o evidență pe localitățile de unde provin a- nimalele. În scopul urmăririi mai judicioase a indicilor trasați prin planul tehnic, de-a urmări zil- nic, prin rapoartele de producție indicii de utilizare și consu- murile specifice. Prin aceste ra- poarte se poate urmări înde- aproape felul în care se respec- tă consumul specific la diferite

sortimente de produse prin fa- ptul că ele arată cît a fost plani- ficat și cît s-a consumat pe kg de produs. Pentru reducerea pro- centului de perisabilitate (a pierderilor) normat s-au luat măsuri, așa cum prevede planul întocmit, ca să se evite staționa- rea îndelungată a produselor în magazii, să se urmărească creș- terea randamentului pe cap de animal sacrificat și altele.

De exemplu, randamentul (can- titatea de produse obținute de la animalele sacrificate) a cres- cut la bovine în felul următor: la calitatea I-a de la 53 la sută planificat, s-a obținut 53,8 la sută, la calitatea a II-a 48,2 la sută planificat, s-a obținut 48,4 la sută și la calitatea a III-a de la 42,9 cît este planificat s-a obținut 43 la sută. Toate acestea au dus la obținerea de însemna- te economii. Astfel, prin reducere- a consumului specific la prepa- rarea de carne, s-a obținut o cantitate de 4.500 kg mezeluri în plus. Prin reducerea scăzîmintelor (perisabilității) s-au obținut economii de 54.000 lei. Însemnate economii au fost obținute și prin creșterea randamentului. În acest fel la carne de bovine s-au obținut în plus 9.000 kg, la topirea de gră- simi 1.000 de kg, la cheag pra- fi și altele 100 kg, realizîndu-se astfel economii în valoare de 172.000 lei. La aceste economii ob- ținute în sectorul industrial, se mai adaugă 845.000 lei realizate în sectorul zootehnic și 171.000 lei economii realizate din alte ac- tivități. În felul acesta, valoarea totală a economiilor realizate pînă în prezent depășește suma de 1.200.000 lei. În acest fel, angajamentul de 650.000 lei e- conomii pe întregul an a fost deja cu mult depășit.

A. DARIE

(Continuare în pag. a II-a)

Controlul preventiv al sănătății oamenilor muncii din întreprinderile noastre socialiste este o primă preocupare a con- ducerii întreprinderilor, ca urmare a politicii partidului și gu- vernelor noastre.

În clișeu se poate vedea un obișnuit control al stării pul- monare a unuia din muncitorii din secția pregătire a uzinelor „Gheorghie Dimitrov”, la SMS-ul uzinei, deservit cu mult simț de răspundere de către medicul comunist Iosif Singer și sora Cornelia Golea, o utemistă conștientă și harnică.



Crește bunăstarea colectivităților din Cruceni

Sporirea nelcăetă a avutului obște constituie izvorul puterii și înălțării gospodăriilor agri- cole colective, temelia bunei stări a colectivităților.

Convinși de acest lucru, co- lectiviștii din Cruceni se îngri- jesc de sporirea fondului de ba- ză — parte integrantă a avutu- lui obștesc. Ei știu că prin creș- terea continuă a fondului de ba- ză al gospodăriei colective se va obține mărirea continuă a pro- ducției agricole, vegetale și ani- male, creșterea valorii zilei-mun- că și deci ridicarea nivelului lor de trai.

În vederea creșterii fondului de bază ei luptă pentru sporirea continuă a veniturilor bănești ale gospodăriei colective. Condu- cerea gospodăriei colective din Cruceni a avut o atență preocu- pantă în acest sens. Astfel, în a- cest an, colectivitățile au contrac- tat cu statul 17 vagoane de grîu, 19 vagoane de porumb, floarea- soarelor 3 vagoane, lapte 30.000 litri, brînză 9.000 kg, lînă 500 kg, 100 porci grași, legume, tu- tun etc. Prin livrarea acestor produse, gospodăria colectivă va obține peste 2.000.000 lei. Din această sumă 15 la sută revine pentru fondul de bază, care în acest an va crește cu 240.000 lei față de anul trecut.

Mărindu-și fondul de bază prin sporirea veniturilor bănești gospodăria colectivă din satul Cruceni a putut construi în acest an un turn de siloz cu o ca- pacitate de peste 20 tone, o ma- lerie pentru scroafe, o puierni- ță, un grajd și de asemenea a cumpărat și două locașoare me- canice.

Totodată colectivitățile dezvoltă necontenit ramurile de producție. Astfel, alături de cultura cerea- lelor, gospodăria a acordat aten- țea deosebită culturii sîcetei de zahăr, tutunului, muștarului, plantelor uleioase ca floarea-soa- renei, plantelor textile. De ase- menea, colectivitățile mai cresc și bovine, porcine, păsări și altele.

În felul acesta colectivitățile au posibilitatea să folosească mai bine condițiile naturale locale și să lucreze în tot timpul anului. Avînd mai multe ramuri de producție și valorificînd produse- le lor, gospodăria agricolă colec- tivă din Cruceni a împărțit a- vansuri bănești pentru zile-mun- că, iar în aceste zile are loc împărțirea avansului în natură de 40 la sută.

Datorită dezvoltării multilate- rale a gospodăriei colective cresc și veniturile colectivităților. Așa, de pildă, familia colectivităților Traian Silaghi primește la îm-

Se extinde rețeaua unităților comerciale

În orașele Timișoara, Reșița, Arad, Lugoj, Caransebeș au luat ființă în ultimele luni 38 noi unități comerciale de stat care contribuie la mai buna aprovizi- onare a populației cu bunuri de consum.

Luna aceasta, în orașele re- giunii se deschid 16 noi maga- zine. Astfel, în cartierul muncit- oresc Lunca Pomostului din Reșița vor fi deschise 4 unități

noi, iar în orașul Timișoara — 8 magazine noi specializate în lesfăcerea produselor pentru copii, produse de marochinărie, de lenjerie etc.

În regiunea Timișoara au fost vindute populației de la înce- putul anului și pînă în prezent cu 24,3 la sută mai multe mă- ruri față de aceeași perioadă a anului trecut.

PE OGOARELE RAIONULUI

Pregătesc terenul pentru însămînțările de toamnă

Membrii gospodăriilor colec- tive „Steaua roșie” din Snicol- laul Mic și „Elena Pavel” din Aradul Nou se pregătesc pen- tru asigurarea condițiilor nece- sare însămînțării de păltoase din această toamnă. La Snicol- laul Mic s-au executat arături pentru însămînțări pe 110 ha, iar la Aradul Nou pe 85 ha.

Frunțași la însilozarea porumbului

În majoritatea gospodăriilor agricole de stat din raionul nostru se desfășoară din plin lucrările de însilozare a po- rumbului. Astfel la Uvinșii s-au însilozat 1.300 tone, la Ceala 1.260, la Vinga 700 etc.

Cantități mai mici s-au re- alizat la Șiria, numai 270 tone. Dar nu au început nici pînă acum însilozarea porumbului gospodăriile de stat din Fint- nele, Vladimirescu, deși condiții există pentru a începe lucrarea.

În total, porumbul pentru sil- oza a fost recoltat în gospodă- riile de stat din raion pe su- prafața de 188 ha.

Livrări de produse animale

În acest an, ca urmare a creș- terii șeptelului de animale în gospodăriile colective, colecti- viștii își aduc din plin aportul la obținerea de produse animale în cantități din ce în ce mai ri- dicabile. În cinstea zilei de 23 Au- gust colectivitățile din raion s-au angajat să livreze statului mai multă carne și mai mult lapte. Angajamentul lor se realizează zi de zi. La produsul carne de porc planul de 200 bucăți porci- ne a fost mult depășit. Pînă în ultimele zile s-au livrat aproape 500 porci grași. La realizarea și depășirea angajamentului luat și-au adus în bună măsură con- tribuția gospodăriile colective din Vinga, Șiria, Seceani, Vla- dimirescu și altele. La produsul lapte numai pe luna trecută pla- nul livrării din partea gospo- dăriilor colective către I.C.I.L. a fost depășit cu 10 la sută.

Așteptare nejustificată

În majoritatea gospodăriilor colective din raion se lucrează de zor la însilozarea porumbu- lui în vederea asigurării unui nutreț abundent și de calitate.

Dar mai sînt încă unele gos- podării colective unde lucrarea de însilozare nici nu a început. Așa este cazul celor din Vinga, Vladimirescu, Mindruoc, Mîscu unde nu s-a tocat nici o plantă pînă acum. Este necesar ca și aici să se treacă de îndată la însilozarea porumbului, imediat ce această intră în faza de lap- to-ceară. Tehnicienii trebuie să controleze zilnic în amănunț- ime lanurile de porumb pentru a nu se pierdo nimic din cal- tatea acestui porumb.

VIATA DE PARTID

Cu sprijinul agitatorilor

Biroul organizației de bază de la fabrica „Teba” s-a preocupat cu multă grijă de formarea și educarea colectivului de agitatori. La noi în fabrică agitatorii sunt recrutați din rândurile celor mai înaltați tehniciști, iar după instrucția...

Un accent mare s-a pus pe însușirea de către agitatori a conținutului documentelor Congresului al III-lea din care izvora sarcini importante și pentru industria textilă. Pe baza acestor documente, agitatorii au desfășurat o susținută muncă de lămurire și au mobilizat muncitorii la obținerea unor însemnate succese.

In Editura Politică



In cartea se vorbește despre lupta maselor populare pentru scuturarea jugului imperialistilor americani și al slugii acestora, dictatorului Batista, se analizează condițiile în care s-a desfășurat revoluția cubană și transformările care au avut loc în viața economică și politică a Cuba...

Au apărut în librării

Darwinismul și problema evoluției în biologie. (Din materialele conferințelor din cadrul Academiei R.P.R.). Cu o prefață de Acad. Ștefan Milcu. - Editura Academiei R.P.R. 232 pag. 9,60 lei.

AL. BORZA: Florile din grădina mea - Ed. Științifică 88 pagini + 27 planșe colorate 12 lei.

*** Boli infecțioase vol. II. (Sub redacția Prof. M. Voiculescu). Editura Medicală. 556 pag. 40,10 lei, planșat. S. LONGHIN, AL. DIMITRESCU, A. WOLSHAUT: Dermatologie copilului. Cu o prefață a autorilor. Editura Medicală. 200 pag. 26,60 lei, pergament.

A. FOTACHE: Productivitatea muncii în industria socialistă și importanța economică (Cunoștințe economice nr. 1) - S.R.S.C. 48 pagini 0,40 lei

JACQUES-YVES COUSTEAU, FREDERICO DUMAS: Lumea tăcerii, traducere din limba franceză, de Julia Soare Ed. Științifică 224 pag. + 48 pagini cu ilustrații colorate + 8 pagini cu ilustrații colorate - 11,25 lei.

TIMPUL probabil

Centrul meteorologic, Arad comunicează: Azi, 18 august 1960, vreme în curs de ușoară îmbunătățire, cu cerul variabil. Temperatura în ușoară creștere, ziua va urca între 27 și 30 grade, iar noaptea va coborî între 10 și 16 grade. Vânt potrivit cu intensificări din sectorul sud-vest.

DIN SECTORUL II AL UZINELOR „GH. DIMITROV“

POSTUL CORESPONDENȚILOR VOLUNTARI NE INFORMEAZĂ

Pentru calitatea produselor

Mobilizați de Documentele Congresului al III-lea al P.M.R. și având îndrumarea organizației de partid, colectivul sectorului II al uzinelor „Gh. Dimitrov” realizează zi de zi, cu succes, sarcinile de plan și dă o atenție deosebită îmbunătățirii calității produselor. Pentru realizarea sarcinilor ce rezultă din Hotărârea C.O. al P.M.R. și al Consiliului de Miniștri cu privire la ridicarea nivelului tehnic al producției, un exemplu pozitiv îl constituie organizarea secției 12 frîne. Precizia pieselor de la frîna automată a vagonului, reclamă un înalt nivel tehnic al execuțiilor. În luna curentă s-a dat în folosință această secție o hală spațioasă și luminată, special amenajată pentru atelierul ajustaj și montaj a echipamentului de frînă. Extinderea secției în cele două hale permite desfășurarea unui flux tehnologic rațional și aplicarea unei metode tehnice la producție.

În fruntea tovarășilor care desfășoară o activitate permanentă pentru îmbunătățirea disciplinei tehnologice și a calității producției se numără comunistul Ioan Gheonea, Aurel Horghe, Petru Ban II, Gheorghe Mateuș și alții. Munca colectivului secției 12 frîne se materializează prin creșterea și de zi în zi a producției de frîne în magazia de produse finite.

Ing. GHEORGHE TOMODAN

Ziua muncii patriotice

Însoțit de marelui sardinăci cu el rovin tinerețului din Direcțiile celui de-al III-lea Congres al P.M.R., tinerii constructori de vagoane din sectorul II al uzinelor „Gheorghe Dimitrov” au hotărât într-un din adunările generale UTM că în fiecare zi a săptămânii să organizeze și să participe la diferite acțiuni de muncă patriotică.

Și ei au trecut hotărâri la acțiune. Prin munca patriotică prestată până acum pe canalul de hidroamelorajii și în sector, numeroși tineri printre care Ioan Verneș, Ioan Căpreșcu, Gheorghe Iar și alții au evacuat însemnate cantități de

pământ din albia canalului de hidroamelorajii și au contribuit la înfrumusețarea sectorului. Sînt însă și tineri care nu respectă hotărîrea luată, căutînd astfel să se sustragă de la acțiunile de muncă patriotică. Printre aceștia sînt Gheorghe Drug, Vasile Turcu și Nicolae Iovl.

O. MERCA, lăcătuș-montator

Mai există și din această

Ou sprijinul organizației UTM și sub îndrumarea permanentă a organizației de partid, utmiștii din secția 12 frîne obțin tot mai bune rezultate în muncă.

În această secție lucrează numeroși tineri harnici ca Terente Mihăiț, Novac Grigă, Valeriu Dănilă, Teodor Dănuț și alții care prin munca lor neobosită s-au străduit să execute piese de bună calitate. De oriînd, tinerii de aici au format trei brigăzi de calitate UTM care vor avea menirea de a antrena în muncă pe fiecare tînar. De regretat este însă faptul că mai sînt unii tovarășii care privesc cu lipsă de răspundere necesitatea executării calitative a pieselor, făcînd astfel ca numărul rebuturilor să crească și odată cu aceasta să soadă proiectajul de economii la diferite materiale.

Astfel, tineri ca: Ioan Ursu, Vasile Gul și Gheorghe Ardeleanu nu execută piese de calitate încercînd astfel prețul de cost al produselor noastre.

Este necesar ca toți tinerii să munțească, astfel încît să dea numărul pieselor de calitate, la un preț de cost cit mai redus.

VASILE PIUIAN

Competiție de fotbal pentru pitici

Creșterea de noi cadre tinere de fotbalști constituie o preocupare permanentă pentru asociația sportivă CFR Arad. În cadrul acestei asociații activează un număr de peste 60 de copii de îndrumarea cărora s'ocupă cu multă grijă și competență antrenorul Alex. Dan. Echipele de pitici din cadrul asociației sportive CFR au susținut pînă în prezent mai multe întîlniri care s-au desfășurat

Realizări ale lucrătorilor de la T.A.P.L.

Lucrătorii de la Trustul Alimentației Publice din orașul nostru au muncit cu entuziasm pentru a împlini ziua de 23 August cu rezultate cit mai bune în muncă.

În preajma marelui sărbători a elberării patriei noastre, colectivul de muncă se mîndrește cu realizările obținute pînă în prezent. Astfel planul de desfășurare pe primele 7 luni ale anului, a fost depășit cu 9,95 la sută, productivitatea muncii a fost mai mare cu 10,67 la sută față de plan, iar planul de producție proprie a fost depășit cu 2,86 la sută. În același timp s-au făcut economii prin reducerea cheltuielilor de circulație de 922.000 lei și s-au obținut beneficii peste plan în valoare de 778.000 lei.

La aceste frumoase realizări au contribuit toate unitățile productive și de desfacere, re-

marcîndu-se deosebit de mult de muncă de la bufetele „Olocanul”, „Bucegi”, „Caralman”, cofetăriele „Tineretului”, „Victoria”, precum și alte unități. De asemenea o contribuție însemnată la realizarea acestor succese au dat-o tovarășii Petru Hăgegan, Iosif Bota, Alexandru Racoviță, Marin Niță, Nicolae Stan, Lazslo David și alții.

Acum colectivul de muncă de la T.A.P.L. se străduiește să realizeze toate angajamentele luate în cinstea zilei de 23 August. Se lucrează intens la renovarea restaurantului „Podgoria”, a bufetelor „Întîrîrea” și „Carpați” și a cofetăriei „Tineretului”. Tot în cinstea zilei de 23 August se vor organiza expoziții cu țînzare, se vor introduce opt sortimente noi de artă culinară și de cofetărie, iar unele unități vor fi dotate cu mobilier nou.

Măsurile tehnico-organizatorice contribuie din plin la îndeplinirea planului

(Urmare din pag. 1-a)

Planul de măsuri tehnico-organizatorice prevede și o serie de măsuri care să ducă la mecanizarea operațiilor ce necesită un mare volum de muncă, să ducă la îmbunătățirea unor procese de producție. Astfel, s-a făcut dotarea laboratoarelor cu instrumente, aparate și substanțe necesare pentru efectuarea analizelor, s-a introdus registrul de exploatare pentru parametrii tehnologici la sala termică, s-au confecționat sarcuțoare pentru fabrica de mezeluri, s-a amenajat în sala de sacrificii porci o toală mecanică, s-au confecționat peste 300 lazi de aluminiu necesare transportului intern și multe altele.

Toate aceste măsuri tehnico-organizatorice, ca și munca depusă pentru aplicarea acestora în practică, au făcut ca întreprinderea să-și îndeplinească luna de lună planul. Cifrele obținute în această direcție sînt concludente. Astfel, numai în luna iulie, planul la producția globală a fost

îndeplinit în proporție de 116 la sută, iar la producția marfă în proporție de 115 la sută. Pe sortimente, cele mai frumoase realizări s-au obținut la carnea, 102 la sută, și carne și slănină de porc, 103 la sută. La înghețăriia întreprinderii, planul a fost realizat în proporție de 120 la sută.

Pentru viitor se preconizează introducerea unor noi procedee de muncă, de noi mecanizări în procesul de producție, ceea ce va duce la creșterea productivității muncii, va ușura munca oamenilor și o va face mai spornică.

Spectacole

Teatrul de Stat Arad Grădina de vară

Joi, 18 august, orele 20.30: „Bărbierul din Sevilla”. Sîmbătă, 20 aug. orele 20.30 „Marea aventură a lui Tom Sawyer”. Duminică, 21 aug. orele 20.30 „Bărbierul din Sevilla”. Marți, 23 aug. orele 20.30 „Titanic-vals”. Bilete se găsesc la agenția teatrului.

CINEMATOGRAFE:

GH. DOJA: Melodii de pe Neva; N. BALCESCU: Copilul minune; I. HERBAC: Băleții noștri; I. L. CARAGIALE: Primăvara; TINERETULUI: Mîcui Kuno; PROGRESUL: O întîmplare extraordinară (seria 1-a); SOLIDARITATEA: Urmasii lui Kao; MAXIM GORKI: Cartea junglei; ILIE PINTILIE: Dorința; TEBA: De-ale carnavalului; 30 DECEMBRIE: Pentru 100.000 de mîrci.

Recomandări din programul de RADIO

18 august 1960

PROGRAMUL I

9.30 Drumeții veseli. 10.15 Muzică populară românească. 10.40 Cîntece despre rachetă și satelit de compozitori din țări prietene. 11.00 Buletin de știri. 11.03 Muzică din opere. 11.30 Alimnanh științific. 12.00 Muzică populară ardelenască. 12.30 Muzică ușoară. 13.00 Buletin de știri. 13.05 Cîntece. 13.30 Poemul simfonie „Despre partid” de Concă-Sumla. 14.30 Muzică de estradă. 15.00 Buletin de știri. 15.10 Din cîntecele și dansurile popoarelor. 15.50 Reportaj: Extinderea forajului cu turbina. 16.15 Vorbește Moscovai. 16.45 „Părinte drag, partid iubit” - program de cîntece 17.00 Radio jurnal și buletin meteorologic. 17.30 Tineretea ne e dragă. 18.00 Muzică ușoară. 18.30 Soliști și formații de amatori. 19.00 Buletin de știri. 19.05 Tribuna Radio. 19.20 Tineri compozitori romini de muzică ușoară. 19.45 Noi înregistrări de muzică populară românească ale cîntăreței Ileana Constantinescu. 21.02 Mărturie de scriitor: Eusebiu Camilar. 21.17 Muzică de estradă. 21.45 „Sub steagul păcii și prieteniei” - program din cîntecul tineretului. 22.05 Tineri interpreti de muzică populară românească. 22.30 Radio jurnal, buletin meteorologic și sport. 22.45 Muzică din opere. 23.52-23.55 Buletin de știri.

PROGRAMUL II

14.00 Buletin de știri. 14.07 Mici formații de muzică ușoară. 14.30 Muzică populară românească din diferite regiuni ale țării. 15.00 De toate pentru toți. 15.30 „Transformările revoluționare din patria noastră oglindite în creația compozitorilor”. 16.00 Radio jurnal și buletin meteorologic. 16.15 Cîntecul săptămînii „Tineret, mîndria țării” de Alfred Mendelsson, versuri de Ion Brad. 17.00 Emisiune muzicală pentru copiii din tabără. 17.20 Din toată țara. 17.30 Sfatul medicului. 17.35 Păunii orchestrale din opere. 18.00 Buletin de știri. 18.05 Muzică populară din țări socialiste. 18.30 Tineri solști la microfon. 19.00 Să învățăm limba rusă cîntînd. 19.15 „Sîntem o generație tînăra” - emisiune de cîntec. 19.30 Din activitatea stațiilor populare. 20.20 Noaptea buștinii. 20.30 Insemnări de reporter. 20.45 „Construind socialismul, întărîm pacea”. 21.00 Radio jurnal, sport și buletin meteorologic. 21.45 Părinți și copii. 22.00 Concert de muzică ușoară. 23.00 Radio jurnal. 23.15-24.00 Serenade.

Abonați-vă la „FLACĂRA ROSIE”

ANUNȚURI ȘCOLARE

SECȚIA ÎNVĂȚĂMÎNT ȘI CULTURA a Statului popular al raionului Arad aduce la cunoștința oamenilor muncii care lucrează în întreprinderile industriale, agricole, în aparatul de stat și economic sau în organizații obștești de pe raza raionului Arad că în ziua de 25-26 august 1960 va avea loc la școlile medii din Curtici și Pîncota verificarea cunoștințelor pentru cel ce solicită înscrierea în clasa a VIII-a la cursurile fără frecvență.

Candidații vor depune la direcțiunile școlilor din comune unde au domiciliul următoarele acte:

- a) certificat de naștere tip R.P.R. în original și copie legalizată de direcțiunea școlii; b) actele de studii în original; c) dovadă de stagiu în producție; d) recomandarea scrisă din partea conducerii întreprinderilor.

Pentru informare, candidații vor consulta regulamentul și se pot adresa directorilor școlari din orice localitate și secției învățămînt și cultură a Statului popular raional Arad.

ÎN CADRUL CENTRULUI ȘCOLAR AGRICOL - LIPOVA, raionul Lipova, regiunea Timișoara, în anul școlar 1960/61 funcționează școala profesională agricolă și școala profesională horticolă (ultima avînd și secție cu limba de predare germană), care pregătesc muncitori calificați, specialitatea „agricultori” și „horticultori”.

Inscrierile pentru examenul de admitere în anul I se fac pînă la data de 3 septembrie 1960.

Condiții de înscriere: absolvenți a 7 clase elementare, care au vîrstă între 14-17 ani împliniți. Cererea de înscriere, va fi însoțită de următoarele acte: certificat de naștere (copie legalizată de către școală), certificat de studii (în original), certificat de sănătate eliberat de dispensar, spital sau policlinică, declarație în care să rezulte starea materială a părinților sau susțina-

torilor legali, contract încheiat cu părinții sau susținătorii legali cu o unitate agricolă socialistă (GAS, SMT, GAC, Stațiune experimentală). Examenul de admitere se va ține între 7-14 septembrie 1960. Durata școlarizării este de 3 ani. Pe tot timpul școlarizării elevii vor primi gratuit cazare, hrană, echipament, manuale și rechizite școlare. Candidații la examenul de admitere pot primi orice lămuriri de la secretariatul Centrului școlar agricol Lipova, zilnic între 9 ore 7-15, telefon 189.

UNIUNEA INTERNAȚIONALĂ A COOPERATIVELOR DE CONSUM DIN ARAD, aduce pe această cale la cunoștința celor interesați că, pentru anul școlar 1960-61 se primesc în anul întâi al școlilor tehnice de cooperatie din:

- Alba Iulia;
- Curtea de Argeș;
- Caracal;
- Sf. Gheorghe (cu limba de predare maghiară) absolvenți ai școlilor medii de cultură generală (cu 10 și 11 clase), avînd diplomă de maturitate, pe bază de examene de admitere la secția de contabilitate.

Examenul de admitere, care va avea loc între 20-30 septembrie, se va face pe baza materialelor primite în clasele 8-11 ale școlilor medii de cultură generală și va consta din următoarele probe orale și scrise:

- limba română;
- matematică;
- limba maghiară, pentru școlile medii tehnice din Sf. Gheorghe.

Candidații trebuie să îndeplinească următoarele vîrste:

- pentru fete de la 17-25 ani
- pentru băieți între 20-25 ani, avînd stagiul militar șaptezăci.

Informațiuni precum și înscrierile se primesc pînă la data de 1 septembrie a.c. la serviciul de cadre al Uniunii Internaționale a Cooperativilor de Consum Arad, B-dul Republicii nr. 52, zilnic, între orele 7-15, sau telefon 20.52.



ASOCILIN LINGUENT

Preocupare față de sectorul apicol

Nu de mult consiliul de conducere al gospodăriei colective din Vinga a analizat felul cum se desfășoară munca în stupină. Ani de-a rîndul, aici trebuirile nu mergeau cum ar fi de drit. Tocmai de aceea trebuiau luate măsuri, care să îndrepte situația existentă. Mercur au fost achimbată responsabilii acestei ramuri și toți luși nu s-au obținut rezultate nici în mîria stupinei dar nici în ce privește o recoltă de miere ridicată. Motive erau multe, dar în mod concret o verificare amănunțită a stării de lucruri nu s-a făcut.

Consiliul de conducere a procurat în 1956 54 coloniile de albine în stare bună de gospodăria de stat. Era necesar numai ca ele să fie îngrijite și procesul de producție bine dirijat. Dar oamenii de aici nu au lucrat cu destulă trăgere de inimă. În următorii patru ani stupina gospodăriei în loc să crească s-a redus, ajungînd la 32 coloniile iar producția obținută era de 100-150 kg miere.

Tocmai această situație necesită o preocupare a impus consiliului de conducere luarea de măsuri pentru remedierea lipsurilor și obținerea de rezultate mai bune. Ca primă măsură, a fost numit ca să se ocupe de albine Petru Franciscov care și-a luat angajamentul de a lucra cu strîngință și a obține 18 coloniile de tineret. Era prin luna aprilie. Omul s-a pus pe treabă. La început îl era greu. Dar s-a pus și a studiat din cărți. Și-a însușit meloda de creștere a albinelor la lui Peocopovici din Ungaria Sovietică. Albinetele au fost duse la cultura de rapiță, dar timpul fiind nefavorabil nu s-au obținut rezultate. Era necesar să se pregătească stupii pentru recolta de salcîm. De aceea, el a început hrănirea stupilor cu sirop de ceal salvolat pentru ca matca să depună mai multe ouă înainte de a se trece la recolta de salcîm, s-au format 10 crescătorii de măci cu bolci artificiali și astfel, după 27 de zile, s-au obținut 8 măci împerechiate.

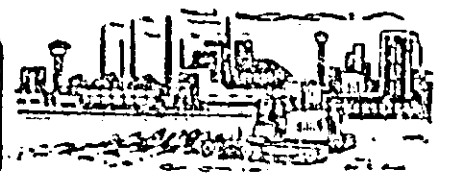
În total, din care 28 coloniile complete iar restul formate din măci de rezervă care pot deveni pînă la recolta coloniilor normale. Prin sporirea actuală a coloniilor, venitul se cifrează la 14.000 lei din crescătorii de tineret și plus 4.000 lei prin miera recoltată. De asemenea, s-au mai realizat și 2.000 lei economii prin ceara adunată în urma curățării ramelor vechi și noi în timpul culesului, precum și la hrănirea albinelor cu ceal salvolat care a contribuit la întărirea stupilor, în timp scurt albinetele fiind capabile să aprovizioneze colonia respectivă fără să se recurgă la provizii de zahăr. S-au mai făcut economii de materiale la repararea lăzilor prin executarea acestora din deșeu.

Toate acestea ne arată că prin o bună organizare a muncii, a procesului de producție se pot înlătura orice lipsuri în activitatea apicolă. Munca sirguincioasă a albinelor aduce folosese gospodăriei și membrilor colectivității.

FLORIAN CIULEAC, sociolog



Pagina Tineretului



Un eveniment de seamă în viața tineretului

Astăzi încep lucrările Congresului al III-lea al UTM, eveniment de seamă în viața tineretului, a tuturor tinerilor din patria noastră. Congresul va face bilanțul rezultatelor dobândite până acum și va stabili sarcinile ce revin tineretului din Documentele Congresului al III-lea al Partidului Muncitoresc Român.

Tineretul din oraș și raionul nostru a întâmpinat acest eveniment cu însemnate realizări în producție, contribuind activ la îndeplinirea mărețelor sarcini trasate de cel de-al III-lea Congres al P.M.R. pentru dezvoltarea economiei și culturii țării noastre. Pretutindeni unde lucrează tineretul munca a luat un nou avânt. Brigăzile UTM de producție de la uzinele „Gh. Dimitrov”, „30 Decembrie”, „I. Rașcheta”, „Teba” și altele au reușit să depășească sarcinile planului de producție, să realizeze importante economii. Ieri dimineață, secțiile fabricii „Teba” au îmbrăcat haină de sărbătoare. Organizația UTM a inițiat un schimb de onoare, la care au răspuns toate cele 21 brigăzi UTM de producție, toți tinerii din fabrică. Încă în primele ore ale dimineții graficele de producție din țesătorie și filatură arătau rezultate deosebite.

Tinerii lucrează cu mult elan în toate domeniile de activitate, cinstind cum se cuvine Congresul UTM. În ultimele zile, brigăzile de muncă patrioțică din secțiile debitare și finisaj ale uzinelor „Gh. Dimitrov”, precum și cele de la Revisia de vagoane, „Pierarul”, „Aprozor”, OGL „Produse Industriale” și altele au terminat lucrările ce le reveneau pe câștigul de hidrocamerorășii al tineretului. Până acum pe acest câștig au fost distocați peste 25.000 m.p. de pământ.

Peste tot tinerii participă la înfrumusețarea întreprinderilor, a cartierelor, satelor și comunelor, colectează mari cantități de fier vechi, participă cu elan la activitatea sportivă și culturală.

În această zi, când încep lucrările Congresului al III-lea al UTM fiecare tineră raportează succese frumoase și se angajează să fie în primele rânduri în lupta pentru îndeplinirea hotărârilor Congresului al III-lea al P.M.R.

Succes deplin lucrărilor Congresului al III-lea al UTM!

Tovarășa ingineră

Pentru a lămurii lucrurile din capul locului, vă spunem că nu e deloc vorba despre vreun inginer. Paraschiva Virtopeanu a lăsat de pe băncile Grupului școlar veterinar din Sibiu acum 6 ani, cu diploma de tehnician veterinar. N-a vrut niciodată să se facă inginer, asta ne-a mărturisit-o chiar ea. La terminarea școlii a fost întrebată:

— Unde vrei să muncesc?
— Unde e nevoie — a răspuns Paraschiva.

— Atunci o să mergi în Regiunea Autonomă Maghiară; acolo e nevoie de tehnicieni veterinari.

Paraschiva Virtopeanu s-a prezentat la postul unde a fost repartizată. Muncă multă, din zori și până noaptea târziu. Sătele erau îndepărtate unele de altele. Ea era însă mereu la datorie. Nu se știe cine l-o ține mai mult, „tovarășa ingineră” — se pare că o bătrânică careia i-a salvat vaca de la pierdere — dar oamenii așa s-au deprins să-i zică.

Cuioasă însă că și aici, la GAS Fintinele, unde muncetea ca brigadier zootehnic, ingrijitorii de animale tot „tovarășa ingineră” îi zice. Deunăzi discutăm cu o îngrijitoare de pășuni și am rugat-o să-mi spună cum reușește să obțină de la găini o producție așa mare de ouă.

— Tovarășa ingineră v-ar spune mai bine. Eu nu știu cum se face, cum nu, dar noi o ascultăm pe tovarășa ingineră și gănim ouă.

— Până la urmă n-o să am încoffo și o să mă fac inginer — mărturisește tânăra Paraschiva Virtopeanu.

Nu e întâmplător că oamenii îi zic astfel și nu întâmplător e nici faptul că de la păsările pe care le are în primărie a obținut în primele 6 luni ale anului 17.000 ouă peste plan. Dar în brigada sa nu are numai păsări, ci și viței. Vreo 100 de viței de toată frumusețea. Înaltele gospodării era mereu deficitară la creșterea în greutate a vițelilor. Prețul de cost se încărca ba la futele, ba la îngrijire, iar sporul de greutate planificat rămânea mereu sub plan. Tot stătuindu-se cu ingrijitorul Nicolae Ieger, cu nevasta acestuia, care e tot îngrijitoare de viței la GAS, a găsit o soluție bună. Undeva pe malul Mureșului, unde printru prun și salcie e o pășune bogată, a organizat un fel de tabără pentru viței. Și să vedeți rezultatele: în primele 6 luni ale anului, sporul de greutate a depășit planul cu 4290 kg. Prețul de cost a scăzut la mai puțin de jumătate. Desigur, nu numai tabăra a conferit la aceste rezultate ci și alte metode veterinare și zootehnice, pe care tânăra Paraschiva Virtopeanu le îmbină cu iscusință. Să ne mai mirăm că oamenii îi zic „tovarășa ingineră”?

Alături de întregul popor muncitor, minunatul tineret al patriei noastre, muncind în producție și învățând în școli și institute, participă cu entuziasm la lupta pentru dezvoltarea economiei și culturii, aducând o contribuție de preț la obținerea tuturor victoriilor noastre.

(Din Raportul C. C. prezentat de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej la cel de-al III-lea Congres al Partidului Muncitoresc Român)



De curând, 144 elevi de la Școala profesională „Vasile Roață”, însoțiți de cadre didactice, am întreprins o excursie în jurul țării. Multe am văzut cu acest prilej. Locuri despre care citisem doar în cărți, sau le cunoșteam din povestirile tovarășilor noștri profesori, le-am văzut acum cu ochii noștri. Minunată ești, patria mea! Peste tot uriașe construcții ale socialismului, păduri, munți, nesfârșite lanuri... Dar să nu anticipăm. Să încercăm să descriem câteva aspecte din călătoria noastră.

...Ne-am întâlnit cu toții la gară. Riset, veselie, voie bună — ca între tineri. Trenul, pregătit din timp, a pornit în lungă noastră călătorie. În fața noastră s-a deschis largă cimpie pe care colectiviștii adunau roșii bogat al lanurilor. A rămas în urmă Aradul... În tren au început să apară acordeoanele, să răsunec cîntece tineresci. Priviți de la geam frumusețea cimpiei, a satelor prin care trecem. Prima oprimare: Oradea. Am vizitat băile „9 Mai” și „1 Mai”. În oraș construcții, multe construcții noi. Popas mai lung am făcut în frumosul oraș Cluj. Ne-a impresionat prin mărimea bezirilor

In întâmpinarea Congresului U.T.M.

Se realizează angajamentele

Printre altele, tineretul din raionul nostru, s-a angajat ca în chestia Congresului UTM să adune 300 tone de fier vechi. Până mai zilele trecute au și fost trimise oțelărilor patriei 297 tone de metale vechi. Acțiunea de colectare a fierului vechi continuă. Desigur, astăzi, în ziua Congresului, cifra stabilită în angajament a fost

mult depășită. Numai în săptămâna record au fost adunate 55 tone de fier vechi.

În această acțiune au fost antrenati un mare număr de pionieri și utemiști. Celo mai frumoase rezultate le-au obținut utemiștii de la Secșani, GAS Uvinși, fabrica „Răsăritul” din Pincota și pionierii de la Școala elementară din Frumușeni.

Cresc rindurile utemiștilor

E adunare generală UTM la Frinteaș. Toți utemiștii din colectivitate s-au adunat pentru a primi în rindurile lor încă trei tineri care au cerut acest lucru, prin cereri scrise. Sunt prezenți la adunare tov. Mico Tralan, instructor al Comitetului raional de partid și Dimitrie Miuș, secretarul organizației de partid. Prezența lor în mijlocul utemiștilor ridică nivelul adunării. La început, utemiștii li se vorbește despre însemnătatea Congresului al III-lea al UTM și despre 23 August. Referatul scurt, bine argumentat, este ascultat cu atenție.

Sunt prezenți în sală tinerii Dumitru Vasile, Dumitru Szabo, Iosif Kiss. Rînd pe rînd cererile lor sînt luate în dezbateri. Numeroșii utemiști se înscriu la cuvînt, li caracterizează pe cel trei tineri, le arată deschis părțile pozitive, lipsurile. Pe rînd, cererile fiecărui tînar au fost supuse aprobării adunării generale. Toți cei trei tineri au fost considerați ca băieți de nedește, harnici și au fost primiți în rindurile utemiștilor.

Ce facem noi

Întreaga țară se pregătește să îndeplinească realizările ce mai frumoase marea sărbătoare de la 23 August, ziua eliberării țării noastre de sub jugul fascist. Și noi, tinerii din comuna Dorobanți, ne pregătim pentru această zi. Ce facem noi? Iată: ne-am angajat să înșilozăm prin muncă voluntară 40 tone de furaje. Conducerea gospodăriei are numai cuvinte de laudă despre înșilozarea cu care se întrec utemiștii noștri în muncă.

Ne-am propus apoi să îngrijim parcul și florile din curtea căminului cultural, astfel ca acesta să fie cel mai frumos din comună. Și trebuie să știți că tinerii noștri au pornit o vastă acțiune de colectare a fierului vechi din întreaga comună. Apoi, pregătim un program artistic pentru ziua de 23 August, confecționăm și așigăm lozinci și multe alte pregătiri mai facem pentru marea sărbătoare. Vrem ca rodul muncii noastre pe care-l închinăm lui 23 August să fie cel mai mare. Așa mulțumim partidului pentru viața noastră nouă.

ROZALIA NEMETH, coresp.



ÎN CLASE: Comunistul Ladislav Morozc învață pe tînărul Olteanu să studieze cit mai mult pentru a se pregăti să devină candidatul de partid.

Cu ajutorul comunistilor

Cu vreo doi ani în urmă, Viorel Olteanu, un tînăr nu prea voinic, dar ager din fire, s-a angajat ca lăcătuș la Fabrica de zahăr. Muncitorii mai cu experiență l-au primit prietenos. Experiență, îndemnare, ca la orice început, nu prea avea și toți se străduiau să-l ajute. Au trecut primele zile, săptămîni, apoi primele luni. Tînărul lucra bine, totuși muncitorii mai în vîrstă nu erau mulțumiți cu el și adesea îl atrăgeau atenția, îndemnîndu-l să se corecteze.

La locul său de lucru, dădea unceri dovadă de neglijență. Lăsa scule, pîșe, deșeurii, a-runcate peste tot. Dacă cineva îi spunea că nu lucrează bine, răleghia indiferent. În schimb, căleghia lui au descoperit și o altă trăsătură negativă în concepția acestui tînăr: era închipuit. Se considera meseriaș bun, a tot știutor.

Dimineața, cînd venea la lucru, după-masă, sau chiar în cursul zilei, trecea pe lângă atelierul de sudură. Se oprea și privea îndelungat la mișcările îndemnatice ale comunistului Ladislav Morozc, mînuind aparatul de sudură. Îl îndrăgise parcă. De la un timp, sudorul a intrat în vorbă cu el și l-a întrebat de una de alta. De la lăcătuș a fost informat că acesta tînăr e bun muncitor, însă nu chiar așa cum se crede el. „Nu-i nimic, a răspuns comunistul. Se poate el îndrepta. Trebuie doar ajutor. O să mă ocup și eu de el. Vedem noi...”

GIL BURDAN, instructor al Comitetului raional UTM

A trecut puțin timp de cînd Maria Iagăr (în clișeu, la locul său de muncă) a fost primită în rindurile membrilor de partid. Ea este fiatoarea la uzinele „30 Decembrie”, fruntașă în producție, o bună agitatoare. Muncitorii o cunosc ca pe o tînără harnică și pricepută care nu-și precupește eforturile pentru a-și însuși cit mai bine meseria, pentru a-și realiza sarcinile de plan la toți indicatorii. Lucrează în producție doar de vreo patru ani, de cînd a absolvit școala profesională. În această perioadă însă, comunistii, organizația de partid, au ajutat-o cu grijă părintească ca să-și perfecționeze calificarea, să-și formeze o conștiință nouă, socialistă. Statutele comunistilor l-au fost călăuză în muncă și în viață.

La început, comunistul Ladislav Morozc învață pe tînărul Olteanu să studieze cit mai mult pentru a se pregăti să devină candidatul de partid.

La locul său de lucru, dădea unceri dovadă de neglijență. Lăsa scule, pîșe, deșeurii, a-runcate peste tot. Dacă cineva îi spunea că nu lucrează bine, răleghia indiferent. În schimb, căleghia lui au descoperit și o altă trăsătură negativă în concepția acestui tînăr: era închipuit. Se considera meseriaș bun, a tot știutor.

Dimineața, cînd venea la lucru, după-masă, sau chiar în cursul zilei, trecea pe lângă atelierul de sudură. Se oprea și privea îndelungat la mișcările îndemnatice ale comunistului Ladislav Morozc, mînuind aparatul de sudură. Îl îndrăgise parcă. De la un timp, sudorul a intrat în vorbă cu el și l-a întrebat de una de alta. De la lăcătuș a fost informat că acesta tînăr e bun muncitor, însă nu chiar așa cum se crede el. „Nu-i nimic, a răspuns comunistul. Se poate el îndrepta. Trebuie doar ajutor. O să mă ocup și eu de el. Vedem noi...”

GIL BURDAN, instructor al Comitetului raional UTM

A trecut puțin timp de cînd Maria Iagăr (în clișeu, la locul său de muncă) a fost primită în rindurile membrilor de partid. Ea este fiatoarea la uzinele „30 Decembrie”, fruntașă în producție, o bună agitatoare. Muncitorii o cunosc ca pe o tînără harnică și pricepută care nu-și precupește eforturile pentru a-și însuși cit mai bine meseria, pentru a-și realiza sarcinile de plan la toți indicatorii. Lucrează în producție doar de vreo patru ani, de cînd a absolvit școala profesională. În această perioadă însă, comunistii, organizația de partid, au ajutat-o cu grijă părintească ca să-și perfecționeze calificarea, să-și formeze o conștiință nouă, socialistă. Statutele comunistilor l-au fost călăuză în muncă și în viață.

Alteori comunistul le-a vorbit despre munca în fabrică și importanța ei, despre comportarea în viață. Despre astfel de

probleme, comunistul a vorbit adesea, individual, și cu Viorel Olteanu.

— Ca să fii bun muncitor — îi spunea el — trebuie să înveți. Și ca să înveți trebuie să muncesci. Iată, la noi acum, dacă cineva cunoaște numai o meserie, nu-l destul.

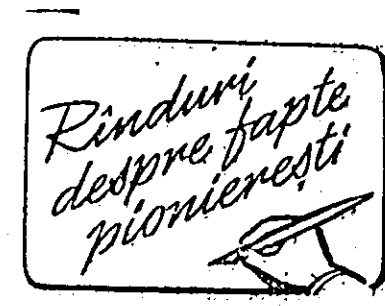
— Eu aș vrea să învăț și sudura — l-a spus Olteanu într-o zi, comunistului.

— Foarte bine, l-a răspuns acesta. Am să te ajut bucuros. Astăzi, Viorel Olteanu cu noaptea pe lângă lăcătușerie, sudura autogenă și electrică. Învățîndu-l să muncască, comunistul l-a ajutat să cunoască în același timp și cum trebuie să se comporte în viață, înțelegînd că pe flui său: să fii modest, corect, cînsit, ordonat, aștea sînt calitățile tînărului nostru de astăzi, așa cum sînt comunistul. Treptat, treptat Viorel Olteanu a început să-și însușească de la comunistii noi trăsăturile. Lucra cu harnicie, și căuta să se comporte cu grijă în muncă, săptă fața de tovarășii săi. Mai săptămîniile trecute, s-a adresat comunistului cu voce cel drept cam tîmblă:

— Morozc baci, vreau să devin candidatul de partid...
— Da! — l-a răspuns comunistul, privindu-l drept în ochi — am dat multe recomandări și nu-l chiar așa de ușor — să faci acest lucru. Meriți, sau nu meriți? Uite, ce, citește mai înfrî Statutul partidului, dar atent, apoi mai stăm de vorbă...
— L-am studiat — a răspuns sincer tînărul.

— Foarte bine. Eu îți dau comandare, dar tu studiază încă o dată atent. Citește și alpu cărți, care să te ajute în acumularea cunoștințelor politice. Cred că organizația de partid te va primi.

Ladislav Morozc s-a apucat și a scris recomandarea, și cînd l-a înmînat-o, tînărul l-a mulțumit. Se vedea că vorbește acum un alt om, mai matur, mai serios. Nu mai era cel care venea acum doi ani în fabrică. Munca, comunistii l-au transformat într-un om nou al zilelor noastre.



ÎN CINEȘTEA CELUI DE-AL III-LEA CONGRES AL UTM ȘI LA ZILELE DE 23 AUGUST, pionierii din tabăra de vară nr. 1 de pe lângă clubul „7 Noiembrie” au întreprins diferite acțiuni, care s-au soldat cu rezultate bune. Astfel, în cîntarea leșilor la colectarea fierului vechi s-a reușit să se adune 800 kg metale vechi, care au fost predate pentru a fi trimise oțelărilor patriei. În ultimele zile pionierii din această tabără au recoltat și produsele de pe lotul școlii nr. 9 din Bujac, pe care le-au trimis căminului spital de bătrîni.

CU FRUMOASE REZULTATE întâmpină Congresul UTM și ziua de 23 August și pionierii din tabăra de vară nr. 9 de pe lângă clubul uzinelor „30 Decembrie”. În ultimele zile e au curățat de buruienii curtea Școlii de 7 ani din Șega, au colectat 6 kg maculatură și 500 kg fier vechi.

APROAPE 140 DE PIONIERI din tabăra de vară nr. 9, care funcționează pe lângă Casa pionierilor, au lucrat zilele trecute la îngrijirea mormintelor ostașilor sovietici și romîni ce au căzut în lupta pentru eliberarea țării noastre de sub jugul fascist. În fruntea cu Margareta Kiss, instructora superioară de pionieri, ei au lucrat cu harnicie, făcînd o faptă frumoasă.

Minunată ești, patria mea

Săfian cel Marc. Ca în întreaga țară, nici aici nu lipsește șantierul de construcții. Blocuri noi răsăr ca din pămînt. La Palatul culturii am vizitat Muzeul de arte plastice, Muzeul de istorie a Moldovei, Muzeul etnografic și cel de științe naturale, apoi alte locuri istorice. La Iași am văzut teiul lui Eminescu, hojdecu lui Creangă și multe alte lucruri pe care nu le vom uita niciodată.

În drumul nostru am ajuns și la Bicză. După ce am vizitat uriașul șantier, profesorii noștri ne-au prezentat un vast și amă-

vedem cit mai mult, să cunoaștem cit mai mult. Am admirat gara Constanța, care ni s-a spus că s-a construit într-un timp record, de numai 8 luni, apoi am vizitat stațiunea „Vasile Roață”, ne-am plimbat cu șlepu pe mare, am văzut vapoare ancorate sub diferite pavilioane. Parcă nu ne-am mai fi despărțit de aceste locuri. Am văzut muzeul, muzeul de istorie „Vasile Pirvan”, acvariu „Ioan Borcea” și altele ale lucrării minunate. Am făcut o mulțime de fotografii, care ne vor rămîne frumoase, se amintiri.

A fost o excursie minunată! MIHAI IRHAȘIU, elev la Șc. prof. „Vasile Roață”

LA MOSCOVA A INCEPUT PROCESUL SPIONULUI AMERICAN POWERS

MOSCOVA 17 (Agerpres). — TASS anunță: La 17 august, ora 10 dimineața, în sala coloanelor a Casei Sindicatelor a început ședința Colegiului militar al Tribunalului Suprem al U.R.S.S. care judecă procesul lui Francis Gary Powers, cetățean al S.U.A.

În Sala Coloanelor sînt peste 1.500 de persoane: reprezentanți ai opiniei publice sovietice, miniștrii și înalta comandă a apărării, funcționarii din întreprinderile și instituțiile din Moscova. Presea străină este reprezentată de peste 140 de corpondenți.

La invitația unor organizații obștești sovietice, la procesul lui Powers asistă un mare grup de fruntași ai vieții publice și juristi străini, membri ai parlamentelor dintr-o serie de țări, participanți la Congresul Internațional al Orientaliștilor care a avut loc la Moscova, turiști. În sala se află Konl Zilliacus, cunoscut fruntaș al vieții publice, membru al parlamentului englez, S. Acciarri, secretar general al Asociației juriștilor democrați din India, cunoscuți avocați — Mary Kaufman (S.U.A.), Ilias Iliu, deputat în parlamentul Greciei, Cristian Hegens (Danemarca), Maurice Cornille (Belgia), Daniel Meyer, fruntaș al vieții publice din Franța, socialist de stînga, președintele „Ligii drepturilor omului”, Korsas Arku, președintele Tribunalului Suprem al Ghanei și alte persoane.

În sală se află membri ai corpului diplomatic.

Intr-una din loji se află rudele și prietenii lui Powers — frații lui, Oliver Powers, mama — Ida, soția Barbara, mama soției Maublybrown. Împreună cu ei au sosit la proces Solomon Curry — prieten al familiei, avocați lor Carl Macafee, Frank Rogers și Aleksander Parer.

După ce în sala procesului a fost introdus acuzatul, președintele Colegiului militar al Tribunalului Suprem al U.R.S.S., Viktor Borisogolebski, general locotenent de justiție, care prezidează ședința, a anunțat că procesul se va desfășura potrivit codului de procedură penală al R.S.F.S.R. în limba rusă.

Potrivit procedurii juridice Powers a răspuns la elvea întrebări ale judecătorului care a stabilit identitatea.

Răspunzînd la o întrebare a președintelui completului de judecată Powers a declarat că i s-a înmînat textul actului de acuzare în limba engleză și că i s-a făcut cunoscută hotărîrea cu privire la deferirea sa la justiție.

„La proces vor lua cuvîntul patru martori care au urmări momentul lovirii avionului „Lockheed U-2” cu ajutorul unei rachete în regiunea Sverdlovsk și care i-au reținut pe Powers după ce a căzut cu parașută.

Aceștia sînt șoferii Vladimir Sulin și Leonid Ciujakin, muncitorul Anatoli Cereminski și Piotr Asabin, invalid de război.

La proces au fost invitați 7 experți, între care cunoscuții specialiști prof. Viktor Prozorovski, directorul Institutului de cercetări științifice de medicină legală al Ministerului Ocrotirii Sănătății al U.R.S.S., prof. Gleb Istomin, doctor în științe tehnice, inginer colonel Rostislav Andreev.

Președintele completului de judecată îl explică lui Powers care sînt drepturile pe care i le acordă legea în timpul ședințelor procesului.

„Acuzatul are dreptul să facă declarațiile în limba engleză, să aibă un apărător, să participe la proces, să pună întrebări martorilor, să pună întrebări în legătură cu soluțiile date de experți. El are de asemenea dreptul să prezinte noi dovezi și să ceară ca la dosar să fie atașate în timpul procesului noi materiale și documente.

Procesul lui Powers este judecat de completul desemnat la 12 februarie 1957 de către sesiunea Sovietului Suprem al U.R.S.S. Președintele completului este general locotenent de justiție Viktor Borisogolebski, președintele colegiului militar al Tribunalului Suprem al U.R.S.S.

Din completul de judecată fac parte asesorii populari: general maior de artilerie Dmitri Vorobiov și general maior de aviație Zaharov.

Acuzatorul public este Roman Rudenko, procurorul general al U.R.S.S., consilier juridic de stat,

R. Rudenko a fost acuzatorul principal din partea U.R.S.S. la procesul de la Nürnberg al marilor criminali de război germani (1945—1946).

Acuzatul este apărât de Mihail Griniev, membru al colegiului orășeneș al avocaților din Moscova. După cel de-al doilea război mondial Mihail Griniev a apărât criminali de război germani.

Răspunzînd la întrebările președintelui, Powers a spus că nu acuză completul de judecată, pe procuror și experți. El a spus de asemenea că vrea ca avocatul Griniev să îl apere la proces.

Secretarul completului a dat citire actului de acuzare.

În actul de acuzare sînt expuse faptele stabilite de instrucția preliminară în legătură cu zborul de spionaj al avionului „U-2” pilotat de acuzat, deasupra teritoriului Uniunii Sovietice. După cum se subliniază în actul de acuzare, repetatele cazuri de încălcare a spațiului aerian al Uniunii Sovietice de către avioane americane constituie o violare flagrantă a suveranității U.R.S.S. și un act agresiv care sfidează normele dreptului internațional și înaltele principii ale Cartei ONU.

Powers este învinuit că, fiind recrutat în anul 1956 de Direcția centrală de spionaj a SUA, a desfășurat o intensă activitate de spionaj împotriva Uniunii Sovietice. Crima comisă de Powers se încadrează în art. 2 al legii „cu privire la răspunderea penală pentru crime împotriva statului”.

După ce s-a citit actul de acuzare președintele completului de judecată a întrebat: Acuzat Powers! „recunoașteți că sînteți vinovați?” Powers a răspuns: „da, recunosc că sînt vinovați”.

Completul de judecată a făcut o pauză de 20 de minute după care a început interogarea acuzatului Powers.

El a răspuns la întrebările pușede de Roman Rudenko, procurorul general al Uniunii Sovietice.

Powers a arătat că a primit misiunea de a efectua un zbor deasupra teritoriului Uniunii Sovietice în dimineața zilei de 1 mai, la colonelele Shelton, comandantul subunității sale, staționată în orașul Adana (Turcia). Misiunea de zbor i-a fost incredințată în orașul Peasevar (Pakistan).

Powers a arătat că a venit la Peasevar cu un avion de transport împreună cu colonelul Shelton și cu personalul care a deservit avionul de transport pe aerodromul pe care a făcut o escală era englez. Se pare, a spus el, că a fost Bahrein.

Acuzatul a arătat că a zburat în direcția Uniunii Sovietice.

Powers a declarat că altitudinea maximă a zborului pe care l-a făcut la 1 mai a fost de 68.000 de picioare, iar colonelul Shelton îi spusese că zborul la această altitudine în Uniunea Sovietică nu este periculos și el nu va putea fi alinat cu mijloace anti-aeriene.

Procurorul a întrebat ce obiective i s-au indicat lui Powers în cadrul zborului din 1 mai.

Powers a răspuns că el trebuia să efectueze acest zbor la altitudinea indicată și pe întinerul indicat decolînd și întrerupînd aparatul.

Punctul terminal al zborului său era aerodromul Bodoe din Norvegia.

În continuare Powers a arătat că în jurnalul de bord pe care îl primise de la Shelton existau numeroase indicații care erau necesare zborului lui de spionaj în Uniunea Sovietică. „Intro altele erau notate momentul decolării spre Uniunea Sovietică, altitudinea zborului, distanța dintre punctele intermediare și timpul necesar (parcurgerii distanței dintre cele, consumul de combustibil etc.).

Powers a confirmat mențiunea făcută în actul de acuzare cu privire la aerodromele de rezervă din Finlanda și Suedia care îi fuseseră indicate la decolare.

I se spusese de asemenea, că la Bodoe avionul lui va fi înțîmpinat de reprezentanți al subunității „10—10”.

Powers a afirmat că pe bordul avionului său se afla o instalație specială pentru a

brula stațiile de radiolocație. El a declarat că în partea de la coada avionului „U-2” se afla o instalație care denatura semnalele de radiolocație îndreptate spre avionul său atît de către avioanele de vînătoare cît și de celelalte instalații de radiolocație de pe sol.

El a declarat de asemenea că în punctele însemnate pe hartă deplasa aparatul și efectua observații vizuale.

După cum afirmă el, a făcut pe hartă trei însemnări și anume a însemnat un aerodrom cărui i-a stabilit coordonatele, depozite de combustibil și o mare aglomerare de clădiri.

Fiind întrebat de procuror în ce scop a făcut el aceste însemnări, Powers a spus că i s-a ordonat să însemneze tot ce nu era indicat pe hartă.

Powers a recunoscut că înfregul utlaj al avionului dovedește scopurile de spionaj ale zborului.

Răspunzînd la o întrebare a procurorului general, Powers a spus că prin apăsarea pe o pîrghie putea fi lansată și o bombă atomică dacă ea s-ar fi aflat la bordul avionului. El a afirmat însă că la bordul avionului „U-2” nu se aflau dispozitive pentru transportarea bombelor. În continuare acuzatul i s-au pus întrebări în legătură cu împrejurările în care a fost doborît avionul.

Fiind întrebat ce instrucții i s-a dat pentru cazul unei aterizări forțate pe teritoriul Uniunii Sovietice, Powers a spus că în acest caz el trebuia să distrugă avionul apăsînd pe o anumită pîrghie și în măsura posibilului să evite să fie prins, iar apoi folosînd echipamentul pentru caz de avarie să ajungă pînă la cea mai apropiată frontieră.

Fiind întrebat dacă există o instalație pentru decelarea unei explozii pe avion ca urmare să fie șterse, Powers, evitînd un răspuns direct a spus că nu știe acest lucru, dar că a primit instrucțiuni să distrugă avionul.

Cei prezenți în sală au primit pe rînde înțelese afirmația năvă a lui Powers că pistolul cu dispozitiv de amortizare a zgomotului și cele 205 cartușe pentru acest pistol i-ar fi fost necesare pentru vînătoare.

Răspunzînd la întrebările procurorului general, Powers a spus că azul cu otrăvă l-a fost dat de colonelul Shelton pentru a se sinucească dacă, după cum a spus el, ar fi fost torturat. Fiind întrebat de procurorul Rudenko dacă a fost torturat, Powers a răspuns: Nu, nu am fost torturat.

El a declarat că autoritățile sovietice s-au purtat bine față de el.

Procurorul general a pus o altă întrebare în legătură cu începuturile activității de spionaj a lui Powers.

Powers a declarat că zborul la 1 mai a fost înfăptuit în baza contractului încheiat cu Direcția centrală de spionaj și a povestit în amănunt despre condițiile în care a semnat acest contract. El a arătat că a acceptat să-l semneze pentru a primi un salariu superior celui de locotenent major.

Acuzatul a recunoscut că înaintea de a semna contractul i s-a arătat că principala lui sarcină este să zboare de-a lungul frontierei Uniunii So-

vietice pentru a culege orice fel de date prin radio și radar. I s-a spus de asemenea că pot să intervină și alte misiuni.

Powers a arătat că pentru divulgarea caracterului acestui contract, deosebit de secret, legea SUA prevede o pedeapsă de 10 ani închisoare sau o amendă de 10.000 de dolari, sau și una și cealaltă.

După cum a declarat Powers, el a aflat că urmează să efectueze zborul de spionaj de-a lungul frontierei Uniunii Sovietice încă înainte de a fi semnat contractul cu Direcția centrală de spionaj.

La cea de-a doua ședință a colegiului militar, care a început la ora 16 (ora Moscovei), R. Rudenko, procurorul general al Uniunii Sovietice l-a întrebat pe acuzat care aerodrom din Finlanda a fost cînt de colonelul Shelton ca aerodrom de rezervă. Mai intil Powers a răspuns că este vorba de aerodromul Sodenzkyla.

Întrebat de procurorul general care anume obiective interesau comandamentul lui Powers, acuzatul a arătat că, după cît i s-a părut, în 1956 comandamentul era interesat în special de regiunea Mării Negre. Ulterior s-ar părea că centrul intereselor comandamentului s-a deplasat spre est. După cum a spus Powers, i s-a declarat că va reuși să vadă cum se lansează rachete.

Acuzatul Powers a fost nevoit să recunoască că a efectuat fotografii din avion, că a înregistrat semnale emise de stațiile de radiolocație și că prin urmare, zborurile sale aveau un caracter de spionaj.

Powers a spus că în caz de „avarie” putea folosi orice aerodrom din Turcia, Iran și Pakistan.

După ce s-au încheiat întrebările puse de procurorul general al Uniunii Sovietice, Mihail Griniev, apărătorul lui Powers l-a pus acestuia întrebări referitoare la familia, avere, starea sănătății, studiul.

La întrebarea lui Mihail Griniev, Powers a declarat că nu a luat parte la viața politică și nu a fost membru al vreunui partid politic. În sală s-a produs animație generală cînd Powers a spus că nici nu a participat măcar vreo dată la alegeri. Din răspunsurile lui Powers la întrebările apărătorului reiese că el se informase asupra U.R.S.S. numai din ziarul american burghez care calomniase Uniunea Sovietică.

Apoi apărătorul a trecut la lămurirea împrejurărilor în care Powers a intrat în serviciul agenției centrale de investigații. Răspunzînd la această întrebare, Powers a spus că el personal nu a manifestat inițiativă în această chestiune.

După cum a declarat Powers, el știe că un rezultat direct al zborului său de la 1 mai i-a constituit zădărnicierea conferinței la nivel înalt și intensificarea încercărilor în situația internațională. Powers a declarat că el regretă sincer că a fost părtaș la aceasta.

Apărătorul l-a întrebat pe Powers cum a fost tratat cînd a fost arestat și ulterior. Răspunsul lui Powers a sîrînit o mare animație în sală. El a spus: „Mult mai bine decît mă așteptam”.

Ședința Tribunalului a fost suspendată pînă la 18 august, ora 10 dimineața.

Congresul Partidului Popular Socialist din Cuba

HAVANA 17 (Agerpres). După cum s-a mai anunțat la 16 august și-a început lucrările la Havana cel de-al VIII-lea Congres național al Partidului Popular Socialist din Cuba. La lucrările congresului participă și reprezentanți ai partidelor comuniste și muncitorești frățești din multe țări ale lumii, precum și delegațiile organizației revoluționare cubane — „Mișcarea 26 iulie” și Confederația Oamenilor Muncii din Cuba.

Deschizînd congresul, Lazaro Pena, unul din conducătorii Partidului Popular Socialist și militant de seamă al mișcării muncitorești cubane, a transmis un saluț înflăcărat, în numele participanților la congres și al tuturor membrilor partidului, guvernului revoluționar cuban în frunte cu Fidel Castro.

Transmitînd saluțul și mulțumirile noastre călduroase, pentru solidaritatea cu poporul cuban, popoarelor, guvernelor, partidelor comuniste și muncitorești frățești din toate țările socialiste în frunte cu Marea Uniune Sovietică care prin declarația sa că sprijină Cuba a paralizat planurile agresive ale imperialistei împotriva revoluției cubane.

După ce a transmis saluțul frățesc adresat popoarelor Americii Latine și reprezentanților partidelor comuniste și muncitorești din diferite țări prezenți la con-

gres, Lazaro Pena a declarat deschis cel de-al VIII-lea Congres al Partidului Popular Socialist din Cuba.

Blas Roca, secretar general al partidului, a prezentat raportul „Rezultatele activității partidului în perioada dintre cel de-al VII-lea și cel de-al VIII-lea congres și dezvoltarea revoluției”. Congresul va examina proiectele noului program și al statutului Partidului Popular Socialist din Cuba, va alege organele conducătoare ale partidului.

LEOPOLDVILLE 17 (Agerpres). După cum transmite din Leopoldville corespondentul agenției France Presse — căreia autoritățile i-au permis să-și revitalizeze activitatea în Republica Congo — luînd cuvîntul: la o conferință de presă organizată după o ședință a cabinetului, P. Lumumba, primul ministru al Republicii Congo a anunțat că în țară a fost decretat regim militar pe termen de șase luni, începînd cu data de 16 august.

P. Lumumba a arătat de asemenea că, dacă în termen de

Primul ministru Lumumba despre situația din Congo și relațiile cu Belgia

15 zile nu vor fi eliberate rezervele de aur ale republicii care sînt blocate în prezent, guvernul congolez „va fi nevoit să examineze problema confiscării proprietății belgiene în Congo”.

Nu sîntem împotriva restabilirii în viitor a relațiilor diplomatice cu Belgia, a declarat Lumumba, cu condiția ca toate trupele belgiene să părăsească teritoriul nostru și actualul guvern belgian a cărui agresiune împotriva Congoului nu poate fi uitată cînd să fie înlocuit cu altul.

DE DIN TOATA LUMEA

In urma insistențelor S. U. A. și a partenerilor lor Comisia O. N. U. pentru dezarmare s-a întrunit la New York

NEW YORK 17 (Agerpres). TASS anunță: La 16 august, la insistența Statelor Unite și a partenerilor lor din blocurile militare s-a întrunit Comisia ONU pentru dezarmare. Ședința comisiei s-a deschis cu toate obiecțiile întemeiate ale delegațiilor multor țări care consideră lipsită de sens convocarea acestei comisii în ajunul sesiunii ordinare a Adunării Generale a ONU. Aceasta urmează să discute problema independenței rezoluției cu privire la dezarmarea generală și totală prezentată la ONU de Uniunea Sovietică și adoptată de Adunarea Generală.

Guvernul SUA insistind pentru convocarea comisiei urmărește să inducă în eroare opinia publică mondială și să ascundă lipsa de dorință a purterilor occidentale de a rezolva această problemă internațională dintre cele mai importante.

Primul a luat cuvîntul reprezentantul Statelor Unite, Cabot Lodge care a rostit un amplu discurs. El a încercat să arunce asupra Uniunii Sovietice vina pentru însusescul tratativilor care au avut loc la Geneva în Comitetul celor 10 state pentru dezarmare. Deși inițial Lodge a făcut o rezolvă și anume că Statele Unite ar fi cerut convocarea comisiei pentru a „informa” Organizația Națiunilor Unite asupra tratativilor de la Geneva, Informarea lui n-a fost altceva decît o denaturare grosolană a politicii Uniunii Sovietice în domeniul dezarmării. Delegatul american a încercat în mod stîngaș să prezinte poziția U.R.S.S. în Comitetul celor 10, drept „rigidă”. Situația se prezintă de vedere extrem de pesimistic, convenția adversarilor sălbirii încordării. Lodge a declarat că „tratativele de la Geneva nu au avut succes și nu vor avea succes nici alel în Comisia ONU pentru dezarmare, nici în Adunarea Generală care va avea loc luna viitoare”.

Astfel, el a confirmat încă o dată că puterile occidentale, și în primul rînd Statele Unite,

nu intenționează să se ocupe în mod serios de rezolvarea problemei de importanță vitală a dezarmării.

A luat apoi cuvîntul reprezentantului Uniunii Sovietice, V. V. Kuznețov, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe. Astăzi, a spus el, reprezentantul Statelor Unite a expus într-o versiune proprie istoricul tratativilor pentru dezarmare. Acest istoric este într-adevăr destul de instructiv. El dovedește în mod vădit că cercurile guvernante din SUA s-au străduit întotdeauna să-și folosească puterea militară pentru a sta de vorbă cu alte țări „de pe poziții de forță” și pentru a-și institui controlul asupra lumii întregi. Totodată, această poziție urmărește să nu admită traducerea în viză a vreunor măsuri concrete de dezarmare.

Guvernul sovietic, a spus în continuare V. V. Kuznețov, nu-și preocupă forțele în lupta pentru dezarmarea generală și totală, luptă neobosită pentru ca această problemă să devină obiectul unor tratative concrete între state, să fie în centrul atenției Organizației Națiunilor Unite. Uniunea Sovietică este gata să semneze chiar acum un acord cu privire la interzicerea folosirii și fabricării armelor nucleare, precum și la distrugerea tuturor stocurilor de asemenea arme.

Delegatul sovietic a subliniat că Statele Unite și aliații lor din blocurile militare duc o politică diametral opusă. El și-a ales drept politică cursa înarmărilor și după toate eforturile pentru a împiedica realizarea unor măsuri concrete în domeniul dezarmării. Dîndu-și seama că în condițiile actuale, această politică nu poate fi decît condamnată cu hotărîre de popoare, cercurile guvernante ale țărilor NATO, și în primul rînd ale Statelor Unite ale Americii, caută să inducă în eroare opinia publică, să camufleze cursa înarmărilor cu vorbe goale despre dezarmare.

Mal mult decît atât, zădărnici în mod conștient toate tratativele de dezarmare, ele

încearcă să arunce asupra Uniunii Sovietice și altor socialiste răspunderea faptului că nu s-a înregistrat nici un progres în această problemă. O expresie a acestei tactici este și actuala zărvă stîrnită de guvernul SUA și de aliații lui în jurul convocării Comisiei ONU pentru dezarmare.

Făcînd o analiză amănunțită istoricului problemei dezarmării și îndeosebi a tratativilor care au avut loc la Geneva în Comitetul celor 10 state, Kuznețov a spus: Intrucit discutarea problemei dezarmării în cele mai înalte organe ale ONU a scos în evidență contradicții profunde între participanții la tratative, este imperios necesar ca organele superioare ale Organizației Națiunilor Unite, și anume Adunarea Generală, să se ocupe de această problemă în ansamblu. Totodată, guvernul sovietic consideră necesar ca la discutarea problemei dezarmării — această problemă arzătoare a contemporaneității — să ia parte oamenii de știință și mai autorizați: șefii de state și șefii de guverne. Pornind de la aceasta, a declarat reprezentantul U.R.S.S., considerăm că condițiile actuale, lucrul cel mai bun pe care l-ar putea face Comisia ONU, pentru dezarmare, și să reafirme ideea dezarmării generale și totale adoptată la cea de-a 14-a sesiune a Adunării Generale a ONU, și să recunoască importanța examinării acestor probleme sub toate aspectele, cadrul celei de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale cu participarea șefilor de state sau șefilor de guverne.

Reprezentanții Canadei și Italiei au sprijinit poziția Statelor Unite.

În încheierea ședinței au luat cuvîntul reprezentanții Indoneziei și Cubei. Reprezentantul Indoneziei a declarat că Comitetul celor 10 nu a îndeplinit speranțele popoarelor întregii lumi, deoarece după lucrările îndelungate la Geneva, el nu a înregistrat un fel de succese în rezolvarea problemei esențiale — a contemporaneității, și anume problema zărmării generale și totale. Delegatul Indoneziei a propus ca discutarea problemei dezarmării să fie transferată sesiunii Adunării Generale, deoarece aceasta este un organ mai autorizat și la lucrările ei pot lua parte și țările Africii și Asiei care și-au doborât recent independența dar și în prezent nu sînt membre ale Comisiei ONU pentru dezarmare.

Reprezentantul Republicii Cabot M. Diebe, a subliniat că Statele Unite le revine răspunderea numai pentru forțarea tratativilor de la Geneva, și că intensificarea încordării internaționale în ansamblu. A declarat că guvernul Cubei este pentru dezarmarea totală și, în primul rînd, pentru dezarmarea nucleară. Dar, a spus el, delegatul Cubei se pronunță împotriva discutării acestei probleme în cadrul Comisiei de Dezarmare pentru dezarmare și propune ea să fie examinată în cadrul celui de-a 15-a sesiuni a Adunării Generale.

Declarația reprezentanților sovietici în Consiliul de Securitate în legătură cu situația din Congo

NEW YORK 17 (Agerpres). — TASS anunță: La 16 august V. V. Kuznețov, reprezentantul U.R.S.S. în Consiliul de Securitate, a făcut o viteză la Cordier, secretar general ad-interim al ONU, și i-a atras atenția asupra celor ce urmează:

Din documentele date publicității în cadrul ONU la 15 august reiese că în răspunsul său adresat primului ministru al guvernului congolez, secretarul general a declarat că nici un membru al Consiliului de Securitate nu are obiecta împotriva interpretării pe care o dă punctului patru din rezoluția Consiliului de Securitate din 9 august.

Reprezentantul U.R.S.S. a arătat că secretarul general se străduiește de fapt să folosească acest punct al rezoluției, care obligă trupele ONU să nu se amestece în treburile interne ale Congoului, pentru a da ajutor marionetel Chombe în lupta împotriva guvernului legal al țării. Delegatul sovietic a protestat cu hotărîre împotriva unor asemenea

încercări de interpretare a hotărîrilor Consiliului de Securitate, subliniînd că declarațiile secretarului general în această ocazie sînt în vădită contradicție cu litera și spiritul rezoluțiilor din 14 și 22 iulie, precum și din 9 august, cu privire la situația din Congo.

Di. Cordier a declarat că va transmite lui Hammarskjöld declarația reprezentanților sovietici, de îndată ce acesta va sosit la New York.

Încercări de interpretare a hotărîrilor Consiliului de Securitate, subliniînd că declarațiile secretarului general în această ocazie sînt în vădită contradicție cu litera și spiritul rezoluțiilor din 14 și 22 iulie, precum și din 9 august, cu privire la situația din Congo.

U.R.S.S. a recunoscut Republica Gabon și Republica Cipru

MOSCOVA 17 (Agerpres). — TASS anunță: Cu prilejul proclamării la 17 august a Independenței Republicii Gabon, N. S. Hrușcov, președintele Consiliului de Miniștrii al U.R.S.S., a adresat un mesaj lui Leon M'Ba, primul ministru al Republicii Gabon. În mesaj N. S. Hrușcov a declarat solemn că Uniunea Sovietică recunoaște Republica Gabon ca stat independent și este gata să stabilească cu ea relații diplomatice și să facă schimb de reprezentanțe diplomatice.

Acesta este răspunsul la telegrama președintelui Republicii Cipru care a anunțat la 16 august a fost proclamată Independența Republicii Cipru.

L. I. Brejnev și-a exprimat speranța că între Uniunea Sovietică și Republica Cipru vor dezvolta relații multilaterale de prietenie în interesul popoarelor celor două state și întăririi păcii generale. subliniînd de asemenea că menii sovietici au urmărit adînc simpatie lupta pentru libertate a poporului cipriot de libertate împotriva dependenței naționale.

MOSCOVA 17 (Agerpres). — TASS anunță: Cu prilejul proclamării la 17 august a Independenței Republicii Gabon, N. S. Hrușcov, președintele Consiliului de Miniștrii al U.R.S.S., a adresat un mesaj lui Leon M'Ba, primul ministru al Republicii Gabon. În mesaj N. S. Hrușcov a declarat solemn că Uniunea Sovietică recunoaște Republica Gabon ca stat independent și este gata să stabilească cu ea relații diplomatice și să facă schimb de reprezentanțe diplomatice.

Acesta este răspunsul la telegrama președintelui Republicii Cipru care a anunțat la 16 august a fost proclamată Independența Republicii Cipru.

L. I. Brejnev și-a exprimat speranța că între Uniunea Sovietică și Republica Cipru vor dezvolta relații multilaterale de prietenie în interesul popoarelor celor două state și întăririi păcii generale. subliniînd de asemenea că menii sovietici au urmărit adînc simpatie lupta pentru libertate a poporului cipriot de libertate împotriva dependenței naționale.

O nouă etapă în lupta pentru eliberarea Irianului de vest

Președintele Sukarno a anunțat la 17 august în cursul unui mare mîting în orașul Djakarta, că Indonezia a hotărît să rupă relațiile diplomatice cu Olanda. Președintele a arătat că Indonezia este nevoită în prezent să adopte alte metode decît tratativele, pentru a rezolva problema Irianului de vest, teritoriul Indonezian care se mai află sub dominația colonială a Olandei, intrucit toate efortu-

rilor de pînă acum ale Indoneziei în legătură cu această problemă nu au dat rezultate. Președintele a subliniat că noua etapă va constitui o confruntare între poporul Indonezian și colonialismul olandez. „Astăzi nu mai putem să ne rugăm pentru drepturile noastre, noi trebuie să fim gata pentru a lupta pentru ele”, a declarat președintele Sukarno.